

Kraków dnia 6 Listopada 1884 r.

DJABEŁ

ROK 16.

Nr. 21.

Numer pojedynczy 20 ct.

Wychodzi dwa razy na miesiąc. — Redakcyja i Administracyja ulica Kazimierz Nr. 72. — Rękopismów nie zwraca się, ale bywają niszczone.

Prenumeratę, listy i artykuły należy nadsyłać pod adresem: Redakcyja lub administracyja „Djabła“ na Kazimierzu Nr. 72.

W umieszczaniu ogłoszeń pośredniczy: G. L. Daube et Comp. Central Annoncen Expedition Frankfurt a M.

Przedpłata kwartalna: w Krakowie 1 złr., z przesyłką pocztową 1 złr. 15 c., w Niemczech 2 marki.

Znaszli ten kraj?

(Z piosnek djabelskich).

—*—

Znaszli ten kraj, gdzie szynki i piwiarnie,
Których tam pełno jest — płoną jasno od gazu,
A po mieście na drągach są naftowe latarnie,
Na których łeb rozbije przechodzień w noc od razu?
Znaszli ten kraj? — ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby dobrze obojgu nam!

Znaszli ten kraj, gdzie jako psy o kości,
O krzesło prezydenta kłócą się radcy ze sobą,
Gdzie doktorzy miast leczyć, wywożą nieczystości,
Idjota do dzieł sztuki sądząca jest osoba?
Znaszli ten kraj? ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby błogo obojgu nam!

Znaszli ten kraj, gdzie klub dewotek błądy,
Radzi zkąd wzięść dla biedy, byle nie z swej kieszeni?
Gdzie artystów ofiarą żywią się pańskie dziady,
A prawdziwi biedacy nędzę cierpieć zmuszeni?
Znaszli ten kraj? ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby dobrze obojgu nam!

Znaszli ten kraj, kędy Stańczyków liczna
Zgraja, poświęca się na dobre sinekury,
Gdzie przy karcianych stołach praca się organiczna
Odbywa późno w noc, gdy ranne pieją kury?
Znaszli ten kraj? ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby błogo obojgu nam!

Znaszli ten kraj, kędy wsteczników garła
Czy to na ucztach, czy to na pogrzebach, głoszą:
Że Polskę stwarzać trza z niczego — bo ta umarła,
Że pracownicy Jej, Syzyfa kamień noszą?
Znaszli ten kraj? ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby dobrze obojgu nam!

Znaszli ten kraj? ach znasz go, znasz go pewnie!
Na tronie królów, bohaterów, błazny siedzą,
Na nie-baranów wilki zgłodniałe patrzą gniewnie,
O Polski żywocie jak w malignie kpy bredzą.
Och znasz ten kraj! ach tam, ach tam,
Głupoto moja miła,
Gdybyś ty ze mną była,
Byłoby błogo obojgu nam!

MOWA DJABŁA

na zamknięcie sejm.

Szanowni Panowie! Sejm tegoroczny był obfity w plony — wynieśliśmy bowiem z niego nauki wielkie dla naszego parlamentarnego życia — a mianowicie:

1) Aby się nie naprzykrzać więcej o odroczenie sejm, bo to za kosztowna dla nas zabawka — i pokazuje się w końcu, że nie wiemy co z tym fantem zrobić.

2) Że dłuższe trwanie kadencji sejmowej, działa na nerwy pewnych posłów — rozdrażnia je — wiedzie do gburowatości karczemnej — lub staje się powodem kosztownych pojedynków, bo zawsze kończących się strzelaniem korków z szampańskich bateryj!

3) Że nie należy stawiać wniosków, które są rządowi nie na rękę jak np. wniosek pana Hausnera, bo to naraza wysokie figury na trudny podróżny z Wiednia do Lwowa — i zmusza potem wnioskodawcę do położenia się na czas jakiś w łóżko i udawania chorego. Kto więc chce być zdrowym niech się nie sprzeciwia rządowi.

4) Że należy jak najwięcej uchwalać takich wniosków, które nie mają najmniejszej nadziei otrzymania sankcji, bo w obec kraju jest się usprawiedliwionym, że się niby coś robiło, a właściwie nic się nie zrobiło — co jest ostatecznym życzeniem rządu.

5) Że Sejm złożony z c. k. starostów, hofratów jest najlepszym sejmem dla kraju, który chce iść ręką w rękę z rządem.

6) Ergo, że powinien naród z powyższych wyrażonych powodów jak również i ze względów na oszczędność — dać votum nieufności wszystkim panom posłom dotychczasowym — a równocześnie podać petycję zbiorową do rządu, ażeby nadal wybierałność, konstytucyjną nadaną, została zniesioną — tylko żeby rząd nadawał mandaty wszystkim panom starostom i hofratom — których podzieliwszy według wyposażenia i uzdolnienia na kosztów i baranów utworzył legalną w sejmie prawicę i lewicę — osadziwszy w centrum pana Namiesnika.

Oda do ministra.

O! ministrze Falkenhain
Es kann nich so länger sein —
Musisz nam założyć lasy,
Na okropne ciężkie czasy
Założ lasy nam, bo z biedą
Nie ma co sprzedawać żydom.

Wiadomości polityczne i niepolityczne.

Hrabia Grocholski nie pojechał do Pesztu do delegacji ze względu, że mu kuchnia węgierska szkodzi. Zdaje się, że kuchnia lwowska jeszcze się więcej okazała szkodliwą dla Jego Excelencji, szcze-

gólniej pasztet Hausnerowski i siekane zrazy a la Romanowicz.

Czas ciągle jeszcze męczy swoich czytelników skutkami zjazdu skierniewickiego — gdy tym czasem skutki te uwidocznie najwyraźniej na fotografii — i nie potrzeba zużyć tyle papieru i tyle rozumu politycznego — ile go zużył Czas na zwąchanie o co tam właściwie chodziło. Fotografia przedstawia trzech monarchów trzymających się za ręce. — No, to przecie tak jasne, że ślepy by namacał, bo mówi wyraźnie: trzymajmy się za ręce, skorosyśmy tu są razem. Że monarchowie nie patrzy na siebie tylko przed siebie to znaczy, że pozorna ta przyjaźń zawarta jest więcej na pokaz — dla zastraszenia nieprzyjaciół — jak z osobistej sympatii. Że Wiluś zajmuje pośredniczące stanowisko między Austrią a Rosją — to także fotografia jasno pokazuje — bo stoi w pośrodku i ma najpewniejszą minę. Ale „Czas“ widocznie nie umie czytać fotografowanego.

Nieświadomi rzeczy, dziwią się dlaczego nasi radcy miejscy wiedząc od paru lat, że kontrakt z towarzystwem Desaukskiem się kończy — nie postarali się o własne oświetlenie gazowe i zaprowadzili dziś lampy naftowe. — Otóż musimy objaśnić, że i my nie wiedząc o niczem, uważaliśmy to za coś bardzo dzieciniego bardzo niedołężnego, ale gdy nam krakowscy patrijotnicy wytłómaczyli, dla czego ta lampowa rewolucja nastąpiła — na tedy czołem uderzyliśmy przed mądrością owych panów, którzy gminę krakowską wzięli na wychowanie i powiadamy, że jest to czyn wysoce patrijotyczny — bo przedsięwzięty jedynie dla podniesienia w kraju przemysłu naftowego.

Pan minister Dunajewski podkopał ten przemysł — Kraków naprawia po przyciacielisku — błędy pana ministra.

FURMAN i KONIE.

(Bajka nie bajka, ofiarowana Radzie miejskiej).

„Wio!“ — krzyknął furman, konie lejcem lechce,
Lecz żaden rumak z lekką batem lechce.

A gdy je furman z lekką batem kropnie,
Poczęły wierzeć i brykać okropnie.

Więc furman zmyślił po głowie się skrobie
I biada głośno: „co ja biedny zrobię?“

A konie na to: „prosim z wozu pana,
Nam się innego zachciewa furmana.“

Furman wnet zadość czyni końskiej woli,
Jako człek miękki z wozu się gramoli —

A ktoś patrzący rzekł: „Niechże Bóg broni,
By furman zawsze zależał od koni.“

Rodzysłuchane.

— Słyszałeś ty — czytałeś ty, co tej pani King się zachciewa, żeby kobiety zamiast w spodnicach chodziły w męzkich ten tego...

— Może to i nie bez racji, mój drogi, bo jak tak dalej kobiety rujnować nas będą na co raz kosztowniejsze spodnice — to my mężczyźni gotowiśmy potem chodzić nawet bez ten tego — bo nie będzie ich za co sprawić.

Wszak Galicja kraj rolniczy.

To szaleństwo! cóż wy chcecie?

Gdy dziś każdy szlachcic goły,
Możnaż w sejmowym budżecie,
Żądać pieniędzy na szkoły?!

Wszak niech każdy z tem się liczy:
Że Galicja, kraj rolniczy!

Romanowicz! to mi głowa!

Do ludowych szkół na ręci!

A o bydło! ani słowa

Nie przemawiaj tej kadencji!

Nie — a nie się z tem nie liczy:

Że Galicja kraj rolniczy!

Kraj rolniczy, niema prawa.

Tych ciężarów brać na barki.

U nas bydło! to podstawa

Dobréj w kraju gospodarki!

I rogacie, i bez-rogie,

Czworonogie i dwónogie!

Kształcić ludzi! z jakiej racji?!

W tem rachuby nie ma znowu,

Tam — gdzie było wyżej płaci,

Osobliwie swego chowu!

A dla bydła! cóż u kata!

Naco szkoły i oświata!

Dwónożnych się nie wyklucza,

Nawet się wysoko ceni,

Jak nie jeden fakt poucza,

Byle pieniądź miał w kieszeni!

Szwał darüber! wmiast opinii...

I podają rękę św. . . !

O honorze — dobrej stawie!

O to dzisiaj nikt wie pyta,

Na poselskiej nawet ławie

Akwizycja znakomita!

Szwał darüber! kraj rolniczy,

Więc się z bytłem każdy liczy!

To więc biorąc za podstawę,

O moralność kruszyc kopje?

Tam! gdzie chcą zdobywać sławę,

Pokazując Europie,

Szwał darüber! stada mnogie,

Szczytnej rasy — bo bez-rogie!

Czuć komposty, ferment zgaily —

Żyj teorjo humusowa!

Kraj produkcyj wzmagają siły!

Szwał darüber! ani słowa! . . .

Niechaj każdy z tem się liczy:

Że Galicja kraj rolniczy!

Maczuga.

Ogłoszenie.

Między Warszawą a Krakowem, przedpł bez wieści Komitet do budowy pomnika Mickiewicza. Ktoby wiedział coś bliższego o zaginionym, raczy dać znać

do redakcji Djabła. — Znaki szczególnie po których zaginionego poznać można, są: na czole ma łatkę w kształcie nosatej excelencji — a na grzbiecie plam dużo. Jest ociężały i strzela często bąki.

Jeszcze Polska nie zginęła! *)

Krzywdzą, krzywdzą nas wyraźnie
Ci niemcy ladaco,
Chciałoby się żyć pokaznie,
A tu niema za co;
Folwark zatem po folwarku
Niemcom sprzedajemy,
Jeszcze Polska nie zginęła
Póki my żyjemy.

Piszą o nas banialuki,
Bez sensu żadnego,
Że bez pracy i nauki,
Chce się nam wszystkiego;
Ale choć mało się uczym,
I nie nie umiemy,
Jeszcze Polska etc.

Mówią ludzie, że passjami
Lubimy się kłócić,
Jak nie możemy kamieniami,
To błotem obrzucić;
Lecz choć w szesnastu stronnictwach
Jak psy się gryziemy,
Jeszcze Polska.....

Dowodzą, iż lubim tracić,
I twierdzą zachwale,
Że długów nie lubim płacić,
A żyjemy nad skalę;
Ale co niemcom do tego,
Zkąd i jak bierzemy,
Jeszcze Polska.....

Głoszą także, że Polacy,
Do wszystkiego zuchy,
Są pierwsi w świecie próżniacy,
Oraz gapimuchy!
Ale choć zęby na słońcu
Grzać sobie lubiemy,
Jeszcze Polska.....

Te lotry, oj licho z niemi!
Łakomą swą paszeczka,
Z ostatniego morga ziemi,
Wkrótce nas wywłaszczą;
Ale nim się żydom w piecach
Palić wyuczymy,
Jeszcze Polska.....

W sposób przez nich wymarzony,
Niemcy nam dowodzą,
Że nas wszystkich, nasze żony
Za nos gdzie chcą, wodzą;
Ale bez nich, zkąd Polaków
Dalipan weźmiemy?...
Jeszcze Polska.....

Gdy nauką i rozsądkiem,
Zwalczyć ich nie możemy,
Przyjdzie to innym porządkiem
Przy zrzuceniu bożem;
Słowem jakoś to się zrobi
O tem nie wątpiemy,
Jeszcze Polska.....

Milsze już nam moskaliska,
(Co i mówić o tem),
Ten przynajmniej cię uściska,
Choć okradnie potem;
Z otwartemi ich rękami
Kiedyś tu przyjmieni,
Jeszcze Polska nie zginęła
Póki my żyjemy.

Dzięki panie radco stanu **)
Za uczciwą radę,
Nie poczyta twego planu,
Nikt z sensem za zdradę;
Tak jak każesz, moskalami
Wszyscy zostaniemy,
Jeszcze Polska.....

Choć niemiec gotówką płaci,
Ale powiem szczerze,
Kiedy człowiek wszystko traci,
Niech już moskal bierze!
Choćby darmo, z tym przynajmniej
Nieraz się skujemy,
Jeszcze Polska.....

Żadna siła nas z Niemcami
W stosunkach nie zbliży,
Do równości z Moskalami
Trza zejść tylko niżej
Parę stopni, w upodleniu
Na jakiemu stoimy.
Jeszcze Polska nie zginęła
Póki my żyjemy.

Wybory w Poznaniu.

W pasmie żywota nieskazitelnych pa-trjotów, snuje się nieustannie złota nie, której blaskowi przygląda się z uszanowaniem nawet nieprzyjaciela oko. Tą dzisiaj nicią w życiu czcigodnego Niego-lewskiego — jest jego **prośba** do politycznych przyjaciel, ażeby głosy swoje oddawali p. Cegielskiemu, który bądź pychą dawdziony — bądź jak pion wysunięty przez partję skodę Ojczyźnie przynosiącą — stał się u nóg jego ciężkim klokiem! To szlachetne ustęstwo ze swojemi, że tak powiem, królewskimi prawami męża owych wysokich zasług, które nadaje tylko niezachwiana praca koło dobra narodowego — to ustęstwo jedynie z obawy, aby z urny nie wyszedł obey, jako reprezentant ziemi polskiej — jest to czyn, który w naszym djabelskim sereu wzbudza cześć głęboką. Słusznie powiada „Goniec Wielkopolski“ że pana Cegielskiego zrobił postęmem nie kto inny, tylko tą prośbą swoją Niegolewski! Kto jest ów p. Cegielski, wiemy dobrze — bo

**) Krzywicki autor dzieła pod tyt. „Polska i Rossya“.

nam się tu w Krakowie aż nadto zaprezentował swą historyczną mówką i bolelejemy nad wypadkiem, który dotknął Poznań — który wstyd przyniósł tamtejszemu dziennikarstwu!

Ani „Kurjerowi Pozn.“ ani „Orędownikowi“ nie dziwiemy się atoli, — bo szwery kościelne gryzą ornaty jak się tylko da — ale pomimo wszystkich wad grzechów, politycznych koziołków „Dziennika Pozn.“, nie przypuszczaliśmy, ażeby miał i on na tyle szkaradnej śmiałości wystąpić także przeciw „Niegolewskiemu! — Dziś widoczna rzecz, że nazwa dana mu przez „Gońca“ jest tylko wyrazem prawdy. Wzdychania panslawistyczne można było uważać za szpilkowania, które „Dziennik“ usiłował strasznie przesładujących Niemców — wystąpienie przeciw Niegolewskiemu daje świadectwo, że w panmoskiewskiej obróży musi się gdy poszczują, warczeć.

Brzydkie to i grzeszne sprawy, bo głosy takich dziennikarzy, jak głosy fałszywych proroków, sprowadzają na błędne drogi i mieszczaństwo, które się nigdy rozdzwając nie powinno, jak tutaj było. Pomiedzy mieszczaństwem byli też i tacy, którzy gratisowe śniadanko podnieśli nad zasługi męża, przed którym głowę się chyli, dopóki w piersi własnej polskie serce bije. Szewcy zbabrali się okropnie, bo na nieszezęście było to w dzień Kryspina i Kryspjanina, w którym każda dusza szewska musi być pijana. — Pan starszy źle się spaisał — a spisali się od szewców gorzej i inni. — Mamy w rękach nazwiska różnych — którzy niegodnie nadużyli podczas wyborów popędzali — ale ich wymienienie zostawiamy na później, jeżeli jak nas słuchy dochodzą, będą starsi młodszych przesładować za to, że nie słuchali ich rozporządzeń i nie szli głosować za panem Cegielskim!

ZAGADKA.

Co to za zwierzę co rano
(Na sejmie rozpozczęcie)
Miał śmiałość niesłychaną,
I miał u wielu wzięcie
I cztery nogi kute
I prztem wielką butę?

A kiedy pan z Łańcuta
Uderzył go po uszkach,
Wnet zrzędał jego buta
I stanął na dwóch nóżkach!

A gdy figura przednia
Przybyła jeszcze z Wiednia,
Skonfundował się srodze
I stał na jednej nodze.
I ten co rano bułał,
Wieczór na nogę kulał.

Według wszelkich pogłosek,
Jest to Hausnera wniosek.

Pielgrzymka nowych apostołów.



Jak przed wiekami Cyryl i Metody
Szliz krzyżem w ręku w sławiańskie narody,
Tak dziś **Proszczanski** z ojcem **Naumowiczem** —
Szliz w świat niedźwiedzi z sercem niewolniczem —
Z tych podłych mózgow biegł w imieniu Rusi
Hymn do stóp Moskwy co sławianizm dusi!

Na katarynce gra **jeden** weigz **jedno**,
Wielbi matuszkę — szarpie Polskę biedną...
Apostoł **drugi** tańczy **byczka** w szale,
Za rubla krzyczy: „Niech żyją moskale“!
A moskal daje — karmi kundle głodne...
Hej! hej! **Rusini!** czyż to was jest godne?

Przed nowym światłem

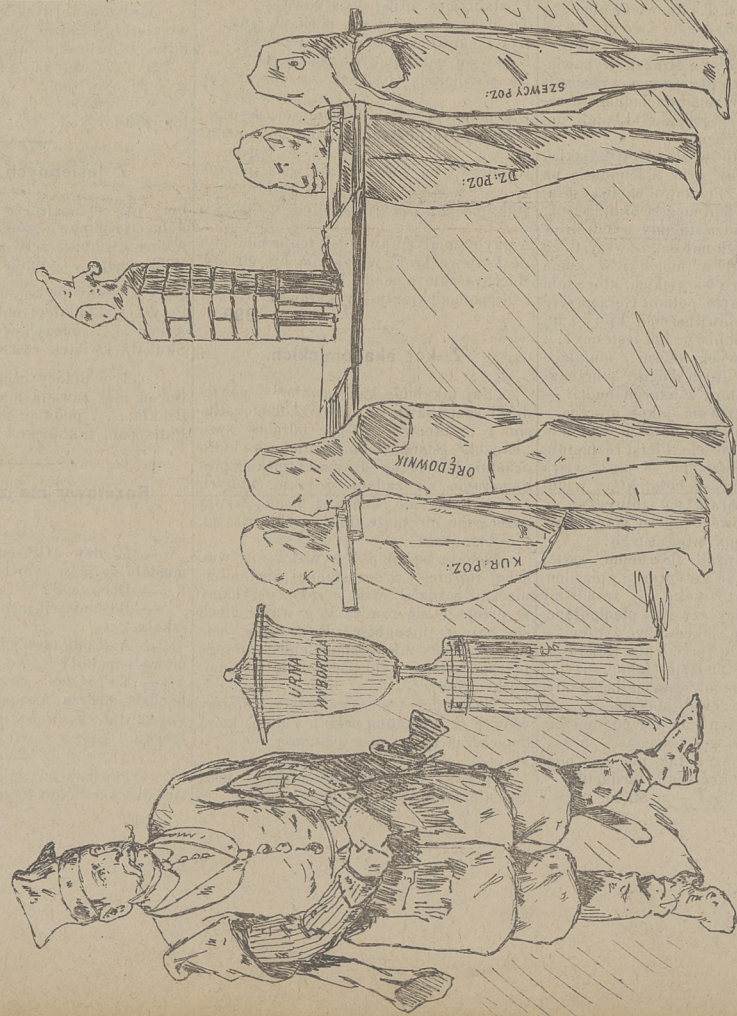
w Krakowie.



1 profesor: Ciemno wszędzie, głupio wszędzie,
Co to będzie? co to będzie?
2 profesor: Niema w tem nic znów tak złego...
Kubek w kubek mój kolego,
Ten blask światła taki sanny,
Jaki my zaprowadzamy
Na wszechnię!... Ciemno wszędzie...
Dobrze będzie — dobrze będzie!

Obaj:

Górami bałwanami!



Bałwana z **cegieł** gromada bałwanów
Niosta wolać na rozkaz swych panów:
«Precz z Nięgolewskim! — nam takich nie trzeba,
Co dla ojczyzny zrzekłby się i nieba!
Precz z partyją!« — nikczemni wołali,
Na śmiech i radość Niemców i Moskali;
A **naród polski** załamawszy ręce
Mówił: ludzkież to głosy — czy ryki bydłce?

Dumanie pana Jacentego.

Ciało śp. Henryka Wodzickiego doprowadziliśmy z kumem na cmentarz. Był to stańczyk — ale stańczyk taki, że gdyby wszyscy inni byli mu podobni — naród nie byłby ich zniecierliwił, bo mógłby ich i serca siałoby ku jego pożytkowi zboże — nie piołun, gorczyca — lub ogłupiające zielska. Był to człowiek, który umiał w duszę swoją wcielić zasady Chrystusowe — który umiał łzę cierpiącemu otrzeć po cichu — który się nigdy nie wstydział walk z wrogiem podjętych przez braci przed półwiekiem — który sobie w księdze djabełskiej zasłużył na pośmierne uznanie.

Nad trumną przemawiało trzech mówców. Pierwszym był p. profesor Tarnowski, który według definicji mego kuma, mówił: „do niczego i o Adamie i o Ewie i o żelaznym wilku — i kazał wszystko jakby Panu Bogu stwarzać z niczego — bo inaczej wszystko przepaść” — nikogo nadtością swego słowa nie zbudował. Kiedy mnie kum pytał co to wszystko ma znaczyć co mówił, p. T. odpowiedziałem: że o ryzygwole zamilczę wołę — co i tu z wielu wyglądów czynię. Przewinienie pan Gieciński jak również i p. Mrazek wypowiedzieli i jasno i ciepło, co było najrzetelnijszym wyrazem szlachetnego uczucia tych, w których imieniu składali oni należyty hołd zmarłemu!

Nazajutrz jako w dzień Wszystkich Świętych, posłaliśmy wraz z Kundusią na cmentarne groby. Poczciwa babina sptała się okrutnie nad mogiłą bratnią tych, którzy przed dwadzieścia laty wylali krew synowską na ołtarzu miłości, ze wszystkich najświętszej! — I w moich i w kuma żrenicach — ba! we wszystkich, które tam patrzyły — łez było pełno. Gorące serce bicia mówiły aniołowi bożemu, który z tej mogiły zbierał modlitwy: kto jesteście!... a chóry narodowych pieśni, otulające westchnieniami tę drogą mogiłę — brzmiały ową potęgą, która z letargu budzi! — Było pięknie i dziwnie jakoś uroczono — a pod wpływem tego uroku widniało w każdym jakieś wesele. Piersi rozpierała nie tylko miłość wspólna — ale i wiara w ową sprawiedliwość bożą, którą w duszach naszych starają się zniweczyć ci, co usiłują narodowego ducha sprowadzić na drogę zatracenia wiekiustego!

Kiedyś wracali do domu spytał kum: „Cóż słychać ze sprawą prezydentury?” — A cóż (rzekę ja) zrobiliśmy swoje — zobaczymy czy nasi plenipotenci będą mieli odwagę zlekceważyć życzenia...

— „Zlekceważyć (przerwała Kundusia) bo wielu to między niemi jest takich co tylko z dobrej woli wyborców otrzymali mandaty, więc żeby się poczuli do obowiązków słuchania ich życzeń? Ja sprzedałam faz staremu Mordki gęś tuczoną — a kiedy jej zaczął wiązać tak mocno i nogi i skrzydła, że aż krzyczało biedactwo — nie męczę! zawołałam — a on mi na to:

„Co imości do tego! to moja gęś — mi woino robić z niem co mi sze podoba — czy mi jom imoszcz darowała?” — „No! rozumiem was — rzecze kum — ale ta niby... gęś, to niby gęś — tylko ja wam mówię to, że tych naszych gęgań... to jest niby życzeń, muszą wysłuchać i takie Mordki i nie takie Mordki — bo inaczej to aus — a my przeciw jesteśmy w naszym domu i gęś zmaltretowaną odebrać mogemy — czy darowaną czy kupioną!”

Do hr. Sokotogajskiego.

Gdyś się Ekscellencjo w wielkich znawców

Na k. k. „Statskisty“ naoecznie przekonał
O strasznym rabunku w halickiej koronie,
Jakiego — żyd, niemiec i szlachcic dokonał,
Zmieniając dla „g’szefu“ gór lesistych
szczyty

W szereg skał i urwisk łysiną okryty —
I jeżeli myślisz o środku skutecznym,
Aby tę goliżnę zalesić niezdrówą,
Przeciwną fiskalnemu tradycjom odwiecznym,

I ostabiająca śrubę podatkową —
To ci swej Galicje nie poskapi rady:
Byś Ihnatowicza użyć chciał pomady,
Po której natarciu (jak gazety głoszą),
Na wszelakich łysinach — czupryny się
wznoszą.

Dla poparcia zatem przemysłu naszego,
Wartoby spróbować środka wspomnianego.

Najpierw, na koszt kraju, na różnych
krajowych
Makówkach bezwłosych, a nawet bezgłowych,

A gdyby miał sprawić lek ten domorosty,
Że krajowe braki wszystkim by odrosły,
Mógłbyś nam pomada Karpaty smarować
I Niepolomickie łysiny kurować.

999.

Z kół akademickich.

„Naj tak bude kak buwała“ — powiedzieli sobie bawiący tutaj akademicy Rusini i postanowili założyć odrębny swój „Krużok“. Snać czytelnia akademicka która ohotnie łożyła na dzienniki ruskie, prenumerując na żądanie i takie, których żaden Polak do końca z zimną krwią przeczytać nie może, nie wystarczała im, nie dogadzała.

Niechże będzie jak bywało — w wiecznej rozterce i w bezustannej nieufności; niechaj rozdział wrogą ręką uczyniony w przepaść się zamieni a z waśni niech się narodzi nienawiść! Czyż takie cele winno mieć młode pokolenie, którego przeznaczeniem było pogodzenie zwaśniionych ojców?

Niechcemy temu dać wiary, wolimy widzieć w tem obca rękę niż dłoń, którą dotychczas nazywaliśmy bratnią.

Sprawa „Czytelnia akademickiej“ jeszcze nie załatwiona — ależ panowie, to

nie wodociągi, to nie dom dla nieuleczalnych
Debatowano długo nad ułożeniem nowego statutu i wreszcie postanowiono jak następuje:

§. 1. Nazwa i cel stowarzyszenia.
„Miejscu chwilowego pobytu“, celem jest: słuzenie do celów później wskazać się mających.

§. 2. Członkiem „Miejscu“ może być każdy akademik **dobrze** urodzony, (patrz Jordana: Wykłady położnictwa) ubierający się u krawca którego Senat wskaże, bez zarostu i z głową uczesaną á la Bibé.

Do wydziału należeć może tylko ten, kto jest członkiem „Tow. św. Wincentego a Paulo“, „Dobrej śmierci“ etc., lub kto nie przekroczył 10-go roku życia. Do czynności prezesa należyte oprowadzanie w tekę „Czasu“ i rozcinanie kartek „Przeglądu polskiego“.

§. 3. Myśleć w lokalu nie można.
Ku ostrzeżeniu gwałtowniejszych umysłów służyć ma tablicza z ogłoszeniem: „Samodzielne myślenie w tem miejscu, pod zagrożeniem rozwiązania stowarzyszenia, zakazuje się“ — co się po moskiewsku dobrze wyraża: „Nie lizia“.

Odczytów ani dyskusji mieć nie wolno; wieczorki urządzić się będą wyjątkowo tylko w dworskie święta.

§. 4 aż do §. 384 zredagowane są w podobnym tonie.

A to wszystko działo się w **Krakowie** i w 1884 roku!

Z jesiennych sianek.

Przy niej siedziałem w altanie
Pełnej jaśminów, bzuw, woni,
A ona kwiatek czerwony,
W drobnej . . . tulila swój dłoń.

Nocy kuszony pięknoscią,
Przysiąg składałem miliony;
A ona . . . milcząc, w swój rączce
Skubała kwiatek czerwony!

. . . Gdy m drżący czekał wyroku,
Bo od niej zawisła ma dola.
Rzekła . . . podając mi kwiatek,
Przek pan, jak piękna fasola!

Nelin.

Rozmowy nie z Plutarcha.

1.

— Między „Czasem“ i Matejką coś musiało zająć w tym czasie?

— Dla czego?

— Bo umieścić jego mowę na otwarcie szkoły.

— A jeżeli rzeczywiście Matejka taką mowę popelniał?

— To „Czas“ przez szacunek dla pendzla mistrza nie powinien był publikować takich brzydkiich lapsusów jego języka.

2.

— Powiedz mi, gdzie właściwie jest siedziba warcholów-anarchistów, bo „Czas“

utrzymuje, że w „Nowej Reformie“, a „N. Reforma“ że w „Czasie“. Jak się tu przekonacie kto ma słuszość?

— Najłatwiej. Idź w Krakowie na linję A-B. a we Lwowie na plac Marjański i zwołaj: „warehol!“ — a kto się obejrzy, ten się do tego widać poczuwa.

3.

— Czytałeś? Radey: dr. Jordan, dr. Hajdukiewicz, dr. Jakubowski, dr. Domański i nie dr. Zaremba ogłosił publicznie, że nie czują wcale żadnej skruchy za to co zrobili w Radzie miejskiej.

— To tylko dowodzi, że ci panowie należą do zatwardziałych grzeźników.

4.

— Który to Cumberland zgłosił się z pretensjami do tronu brunswickiego, bo ja gdzieś czytałem, że jest jakiś Cumberland, który odgaduje najtajniejsze myśli. Czy to ten sam?

— Nie, to całkiem inny Cumberland. Ale ten także umie odgadywać najtajniejsze myśli — szczególnie księcia Bismarka.

Piosenka nauczyciela.

„Nauka to skarb wielki“ — przysłowie powiada, Dla tego nam pensji nie wypłaca Rada Ni szkolna, ani miejska — bo powiada: bracie! Na co wam brać pieniądze skoro skarby macie?

„Nad wszystkim (piosenka mówi) panuje przygoda Lecz nauki nie weźmie ognia ani woda“. To prawda, że nie weźmie, bo co weźmie, na co? Skoro nauka goła, bo jej nie nie placą.

Więc mili czytelnicy, miejcie to w pamięci, Jeżeli chcecie wiedzieć, jak turecy święci Wyglądają w naturze — za czasów nie wiele, Dostarczą tego wzoru wam nauczyciele.

Znaleziony urywek listu.

... Od tygodnia znajduję się na lwowskim bruku. Gdyby mnie kto zapytał co to jest Lwów, to bym mu odpowiedział, że jest to stolica trzech królestw zgodnie kłócących się z sobą: Lachomerji, Głodomerji i Żydomerji! Przeważnie jest to miasto handlowo polityczne. Dużo w niem handelesów politykujących — a jeszcze więcej polityków handlujących czem można.

Lwów ma teatr polski, którego dyrekcja złała swoje prawa i obowiązki na Opatrzność boską. Ma także i teatr ruski, który podtrzymują polacy. Ma „Gazetę Narodową“ i „Dziennik polski“, które się z sobą kłócą ciągle polskim narodowym zwyczajem. Ma Gniewosza na którego się gniewa a jednak bez niego obejść się nie może. Ma zbankrutowane banki, jedne dla pociechy żydów, drugie dla pędzonego zbratania się szlachty z chłopem — a trzecie dla dawania sposobności najmłodszemu rządowi carskim do wtrącania nosa do serc ruskich i rublem i słowem.

Powiedziano mi: jeżeli chceś rozrywki idź na posiedzenie przedwyborcze, które tu

dzisiaj są na porządku dziennym. Posłuchałem i gdybym szukał przyjemności w upadku moralności narodowej — to dialogi panów przodujących na arenie lwowskiej polityki, nadzwyczajby mnie zadowolowały.

Brudna sprawa Kozłowskiego z Länderbankiem wzięta do wyprania przez ludzi stojących na świeczniku — wydała mi się podobną do rosółu czyszczonego z szumowin przez strąbanego kucharza.

Doświadczyłem, że pomiędzy krakowskim „Czasem“ a lwowskimi dziennikami jest wielka różnica. „Czas“ sprostawa sen błogi, a lwowskie dzienniki wybijają ze snu jak myszy figlujące w pokoju.

Uspობienie tutejszych politycznych mężów polskiego pochodzenia jest przeważnie austrjackim — skutkiem jak mi się zdaje picia austrjackiego wina po piwie zrodzonym w galicyjskim Pilźnie, co tutaj jest zwyczajem. Co pijają mężowie pochodzenia świętojurskiego nie wiem — i nie mogłem się o tem dowiedzieć od Gniewosza... (dalszy ciąg urwany)

Spiewka wysłuchana na lwowskim bruku.

W kasie... w likwidacji
Jest wiele turbacji...

Czwórka matadorów
Jej likwidatorówów
Choć niby dobrana
Skompromitowana!

Sutą placę brała,
Mało pracowała.
Słabo sprawę pehnęła,
A tysiączki wzięła;
Biorąc pięć miesięcy...
Wypadaż brać więcej???

Sprostowanie.

W artykule o działalności Dra Ferdynanda Weigla umieszczonym w „Czasie“ zamiast: prezydent nie nie robił — czytaj: prezydent nie robił tego, co chcieli Czasownicy i Stańczyki.

Gastronomia w obec wiernopoddanstwa!

Pytał się Apuchtin Hurki,
„Czy lubi kisto ogórki?!“
A Hurko mu odpowiada:
Ze: „nad wszystko je przekłada“.

„Więc taka w tobie zła wiara,
Ze je przekładasz nad Cara!!!?“
(Gniewny Apuchtin odrzeczł)
Sukin-syn z ciebie człowiecze“!!

Hurko uniósł się w zapale,
I powiada że: On wcale
Do jarzyn Cara nie liczy,
I jeść go sobie nie życzy,
Tylko czei go jak Świętego
Ogórka — wzywż kiszzonego!!!

B-C.

NOWINA.

Dzięki panom radcom Zieleniewskiemu, Sztokmarowi i innym nie nabyło miasto kilku domków wrzynających się w planty naprzeciw Zamku — a które p. r. Rzewuski radził nabyć dla uzupełnienia plant a tem samem i upiększenia miasta. Kupił je p. radca Goldgart by postawić... hotel. Pochwalamy obywatelski pomysł p. radcy Goldgarta — zamiast głupich drzew, kwiatów, trawy — czyż to nie zdrowiej dla miasta: wyrost kilkopiętrowy tak szacownego przybytku? Proponujemy tylko, aby kosztem miasta w ścianę tego przybytku wmurować tablicę marmurową podobną jak w sukienicach — i na niej wyrzeź złotem literami nazwiska tych radców. Dla których i upiększenie miasta i zdrowie jego mieszkańców, żadnej wartości nie miało.

Od redakcji.

Zagadka arytmetyczna dla muzykalnych — jest bardzo dobra — ale ja sobie zachowujemy do chwili w której Konrad Wallenrod pojawi się w świecie muzycznym.

P. O. O. Ależ panie jesteście paszkwiłistą! Stowarzyszeniu „Kółek rolniczych“ należy się: Szczęść Boże! bo tam myśli zbawiennej gorąca popiera praca!

(NADEŚLANE).

Ważne dla każdego.

W ciągu roku wydziela krew ciągle nieużyteczne materje, które jeżeli nie będą zawczasu na zewnątrz wyprowadzone, mogą wywołać nairozmaitsze i bardzo ciężkie choroby. W jesieni i na wiosnę jest też właściwa pora, ażeby w ciągu roku w ciele zasiedle, zbyteczne i czynność pojedynczych organów tamujące materje i soki (zół i śluz) usunąć przez regularną ciału nieszkodliwą kurację przeczyszczającą, przezco można zapobiedz innym ciężkim cierpieniom, które przez te nagromadzenia materji łatwo mogą być wywołane. Nietylko dla cierpiących na utrudnione trawienie, zatkanie, wzdęcia, wyrzuty skórne, napływ krwi, zawrót głowy, ospałość i ciężkość w członkach, hipochondrye, histerye, hemoroidy, bóle w żołądku, wątrobie i kiszkiach, lecz także zdrowemu lub niemającemu, iż jest zdrowym, należy usilnie radzić, ażeby ten cenny czerwony sok żywotny, przepływający przez nasze żyły i żyłki, utrzymywał w całej czystości i wzmacniającem działaniu przez odpowiednią i regularnie przeprowadzoną kurację. Jako najwyborniejszy środek na ten cel można każdemu najlepiej poradzić pigułki swajcarskie Ryszarda Brandta, polecane najusilniej przez naszych najslawniejszych lekarzy zarówno jako skuteczne i bezwzględnie nieszkodliwe. Do nabycia w aptekach w Krakowie w aptece pod Barankiem W. Redyka, pudełko po 70 cent. gdzie także darmo rozdają zdania o tych pigułkach wielu praktykujących lekarzy.

Dama wielkiego świata.

Mówią o mej osobie,
Że weale nie nie robię,
A ja mam zajęć moc
Tak we dnie jak i w noc.

Wstaję o późnej porze —
W tem prawdy trochę może,
Lecz trza w rachunek brać
Jak późno idę spać!

A jestem tak zajęta
W dzień zwykły i we święta,
Przez wszystkie roku dni,
Że czasu braknie mi.

Ledwie oczy otworzę
Paznokcie me chędożę,
Ta praca zajmie mnie
Przynajmniej godzin dwie.

Potem na mszach w kościele
Przepędzam czasu wiele —
Aby być jako wzór
Dla chrześcijańskich cór!

Z kościoła do krawcowej
Zobaczyć zurnal nowy,
I świeży sukni krój —
Bo to już zwyczaj mój. —

Tam spotkam się z tą, ową,
Bawiemy się rozmową,
I tak nam przejdzie czas
Prędko jak z bieża trzask.

A potem po obiedzie
Karetą się gdzie jedzie;
Lub miłosiernych dam
Sesję jaką mam. —

Czas tak szybko ucieka,
A tu raucik mnie czeka
Opuszczyć mi go żal —
A jak nie raut — to bal.

Gdy gmin już śpi próżniaczy
My żyjemy inaczej,
Czuwamy późno w noc,
Gdy gmin już śpi jak kloce!

Z mżem albo kuzynem
Wracam zwykle nad ranem,
I kładę się gdy już
Zamiata bruki stróż.

I mimo to, są tacy,
Co mówią nam: próżniacy!
Mnóstwo nam kładą win,
Ach, obrzydły ten gmin!

List Twardowskiego.

Wielce Mościwy Panie Djabło!

Dzięki Opatrzności, cholery u was nie będzie — ale za to rozopścierają się inne zaraźliwe choroby — które staremu temu

grodowi zagrażają czemś gorszem, niż wymarcie — a we mnie budzą żal, że dotąd ani Sejm ani Wydział krajowy nie pomyślał o wybudowaniu, jeśli już nie szpitala, to przynajmniej baraków jakich dla dotkniętych temi okropnymi chorobami. Do ich rzędu należą: **amaurosis mentalis** czyli ślepota umysłowa i **cretinismus monstrualis**. Obydwie te choroby szerzą się z przerażającą szybkością — a główne ich symptoma są następujące:

1) Objaw przynębiającej ospałości, nieznanej nawet u Hotentotów — wskutek której budują ciągle od wielu lat i to na papierze: **wodociągi, kanały, teatru, stawiający pomnik Mickiewiczowi, restaurujący zamek na Wawelu** — i tp.

2) Niepochoamowana niezem skłonność do powierzania interesów miejskich ludziom takim właśnie, którzy nie posiadają potrzebnych wiadomości, a w sumieniu odwagi, do wymówienia się od obowiązków, o których nie mają wyobrażenia.

Jeżeli ktoś naprzykład umie dobrze elektryzować to mu powierzają budowę kloak. Jeżeli komu brak oleju, to mu każą z zagranicznymi olejarami przeprowadzać dysputy o rzeźcach, na których i on i tamci znają się jak kura na pieprzu. Jeżeli jaki fachowiec, jak np. Opid, wystąpi z propozycją budowania wodociągu karpackiego, rokującego świetne korzyści — to wodociągarze reguliccy, w pierwszjej linii nie fachowcy — projekt bezinteresownego obywatela traktują jak kozią pentelkę — choć dobrze wiedzą, że to jest pomysł godny uwagi, że biedne miasto wydało już bardzo dużo pieniędzy na studjowanie owego regulickiego wodociągu, przedstawiającego się coraz niefortunniej.

Znosi się na to, że **patres conscritti** waszego miasta, gdy zajdzie potrzeba, wznaczą chemika expertem na polu sztuk pięknych — lub dajmy na to, do zasklepienia Rudawy wyszukają kogoś co gra dobrze na skrzypcach.

3) **Puerilis loquacitas**. — Ta gadatliwość jest tak natógowa, że jeżeli sobie ktoś postanowi palnąć mówkę, to będzie ją gadał, choćby w oczach najdroższych osób czytał błagalną prośbę: Daj spokój! Ta gadatliwość jest tak niewstrzymana, że np. Komisja gazowa przez lat dwa gadała o gazie i w sekcjach i na Radzie pełnej i w domu i w handlach i w kawiarniach — w teatrze, w kościele, na ulicy — kto wie nawet, czy nie monologowano w łóżkach, zabierając się do spania — i gadałaby może do skończenia świata, gdyby nie termin, w którym trzeba było pręć gadania coś zrobić! Więc trzask, prask, gaz zgasł — a w miejsce jego zaświecono na słupach — przypominających panowanie Murawiewa, coś takiego — co ze względu na obszar miasta można nazwać świeczkami szabasowemi! Ubawiłem się — nie mówię nic o zapo-

wiedzianem w Sukienicach świetle elektrycznym, któremu z powodu lamp magających różne kozły, byłbym dał brawo sążniste — gdyby nie uszanowanie dla pojęć patriotycznych pewnej klikki patryjotników krakowskich, która to niedołężstwo gadatliwej komisji nazwała patryjotycznym czynem!

Zważywszy mój kochany Djabło, to wszystko, co tu wyżej wyrażone;

zważywszy, że cudzoziemcy, gdyby tu zawitali przypadkiem, mogliby djabli wiedzą jakie wyobrażenie powziąć o waszej logice i patriotyzmie,

zważywszy, że to i owo musiałyby w razie takim zarumienić wasz gród stary, proponuję: zaprowadzić ściśle kwarantannę koło Krakowa, dopóki wyżej wymienione choroby nie przejdą w jakies łagodniejsze stadium, co daj Boże amen.

serwus Twardowski.

PSI HONOR.

Suka wyżlica, **Markizą** zwana,
Tak się ozwała do swego pana:
„Odkąd w Warszawie, Car zaczął bywać,
Nie racz **Markizą** już mnie nazywać;
Bo kto pomyśli, żem krewna tego
Zw wszystkich kpów pols.... kpa największego.
B.-c.

(NADESŁANE).

NOTATKA.

Loterya Kincsem. Sprzedaż wydanych przez węgierski klub dżokejski losów Kincsem powierzono wiedeńskiemu dobrze znanemu domowi bankowemu F. Weymann & Comp. (I. Börsengasse 12 i I. Wollzeile 34). Pożyteczny cel, tudzież rozkład gry umozębniający wyciągnięcie między 10,000 wygranych znaczniejsze kwoty 50,000, 20,000, 10,000, 8,000, 6,000, 5,000 złr. i t. d. tylko za jeden złr. zasługuje na uwagę. Każda wygrana wypłaconą będzie przez węgierski klub dżokejski natychmiast gotówką po odtrąceniu 20%.

WYLECZENIE

RADYKALNE I SZYBKIE

wszelkich

CHOROÓB NERWOWYCH I TAJNYCH

epilepsyi (wielkiej choroby) etc. zapomocą mej własnej metody, honorarium płaci się dopiero po zupełnem wyzdrowieniu.

Dr. Prof. MALASPINA

CZŁONEK WIELU TOWARZYSTW NAUKOWYCH

106, Faubourg St. Antoine, Paris.

Leczenie przez korespondencją.

PIERWSZA

ŁAZNIA RZYMSKA

W KRAKOWIE,

przy ul. św. Sobestyana L. 68, Dziel. VII. w pobliżu plantacyj.

Zakład ten umyślnie na ten cel wybudowany i ozdobnie urządzony na sposób zagraniczny posiada:

kąpiele parowe, kąpiele wanienne, kilka wielkich basenów marmurowych z letnią, ciepłą i zimną wodą płynącą. Wszelkiego rodzaju zimne natryski, kąpiele spadowe, nasiadowe i t. d. w ogóle wszelkiego rodzaju kąpiele dotąd używane

Fryzjer i operator nadgniotków w zakładzie,

Usługa szybka i uprzejma.

ZAKŁAD GAZOWY W KRAKOWIE.

Poleca się do uskutecznienia urządzeń gazowych tak do oświetlenia, ogrzewania, poruszania motorów jak niemniej celów illuminacyjnych. Utrzymuje zawsze na składzie wielki wybór lamp gazowych tak pojedynczych jak i ozdobnych, aparata do ogrzewania i gotowania do najróżniejszych potrzeb domowego gospodarstwa.

Równocześnie poleca, koks do domowego użytku praktycznie maszyną przysposobionego a palący się w każdym piecu korzystniejszy jak węgiel. Piece patentowe (Rische Offen) do najkorzystniejszego opalania koksem, utrzymujemy zawsze na składzie, i odstępujemy takowe po cenach własnych t. j. fabrycznych.

Koks odstawiamy w Krakowie do domu bez podwyższenia ceny

Zarząd Zakładu Gazowego.

NAJWIĘKSZY SKŁAD TAPET (OBIC)

Wilhelma Fenza

w Krakowie, Rynek główny L. 9. wprost kościółka Św. Wojciecha,

poleca

WIELKI WYBÓR OBIC KRAJOWYCH i FRANCUSKICH,

oraz podejmuje się

tapetowania całych apartamentów, pałaców, hotelów, salonów i t. p.

ręczęc za najnowszy i najwybredniejszy gust w wykonaniu.

A. BIASION W KRAKOWIE

optyk Kliniki Okulistycznej c. k. Uniwers. Jagiellońskiego.

Magazyn założony w roku 1801.

Skład i wyrób instrumentów optycznych, fizycznych i matematycznych.

Wszelkie narzędzia chirurgiczne z rogu i kauczuku.

Największy skład reiszeigów szwajcarskich i francuskich.

Wszelkie reperacje uskuteczniają się natychmiast.

PRZYBORY RÓŻNE: do PISANIA, RYSOWANIA i MALOWANIA.

Największy wybór fotografii krajowych i zagranicznych,

wizytowych, gabinetowych i do stereoskopów. Skład papierów listowych,

francuskich i angielskich z najnowszy i najgustowniejszymi monogramami

oblong. Karty wizytowe litografowane i drukowane. Ceny niskie.

Zamówienia odwrotną pocztą.

Magazyn obuwia damskiego

istniejący od lat 13 przy ul. Floryjańskiej l. 330,

zaopatrzonej został w najwykwintniejszy towar według najnowszego fasonu z towarów zagranicznych jakoteż i krajowych. Wszelkie zamówienia w większej lub mniejszej ilości natychmiast uskutecznione zostaną.

Co się tyczy ceny, to daleko niższa niż gdzieindziej, a nawet zagranicznych i z Wiednia sprowadzanych — a za dobry i trwały materiał ręczy długoletnia firma.

Zaszczycony na Wystawie światowej w Wiedniu dyplomem a w Krakowie i Białej medalami, osmielam się polecić laskawym względem Pań tak magazyn jako i moją pracownię obuwia. Stanisław Kozłowski.

„CONCORDIA“.

Pierwsze krakowskie przedsiębiorstwo pogrzebowe. Wybór Trumien metalowych, drewnianych, oraz wszelkich przyborów pogrzebowych. — Zamówienia i składy ulica Nad Rudawą l. 11. Filia ulica Zwierzyniecka l. 32. J. K. Pękalski.

HANDEL pod PALMĄ

ANTONIEGO HAWELKI

w Krakowie rynek główny l. 46,

poleca: wszelkie towary korzenne. Wina węgierskie, austriackie, francuskie, burgundskie, reńskie, hiszpańskie. Rumy i araki. Likieru holenderskie, francuskie i krajowe. Porter i Pivo angielskie. Herbatę rosyjską i lodyńską. Czekoladę w różnych gatunkach. Owoce południowe świeże, suszone i smażone w cukrze. Kawałki algierskie. Kompoty włoskie. Sucharki angielskie i presburskie, oraz wszelkiego rodzaju Bakalie. Wędliny westfalskie i wszelkie inne. Paszlety strasburskie. Ostrygi ostendzkie. Kawior astrachański w każdej porze roku. Ryby w puszkach w oliwie, marynowane i wędzone. Różne konserwy, sosy, musztardy: francuska, angielska i kremska; oraz wszelkie przyprawy do potraw. Ekstrakt Liebiga. Bulion w wyborowym gatunku. Sery wszelkiego rodzaju. Oliwę nicejską i prowancą id. Zamówienia przyjmuje się na: *dzierżynę i ryby świeże.*

Skład główny piwa pilznieńskiego z browaru mieszczanckiego.

Skład świeżych wód mineralnych krajowych i zagranicznych

SKŁAD KOMISOWY MASZYN I NARZĘDZI ROLNICZYCH

J. B. Prüwer w Krakowie

poleca młocarnie kariatowe i ręczne oraz siewczarnie najnowszych systemów z fabryki **Konstanz i Steckborn w Szwajcaryi**, które to wyroby cieszą się ogólnem uznaniem tak co do konstrukcji jakoteż elegancji we wykończeniu. Posiada także na składzie: **plugi Sacka i Rajol, pompy i sikawki. Triery** systemu **Meyera**, grabiarki, siewniki, brony i wiele innych do gospodarstwa potrzebnych maszyn **po cenach najumiarkowańszych.**

Zmiana Lokalu!

SKŁAD FUTER

FRANCISZKA CHĘCIŃSKIEGO

w Krakowie

przeniesiony został z placu **W. W. Świętych** do domu przy ul. **Grodzkiej Nr. 18, I-sze piętro**, o czem donosząc, mam zaszczyt polecić **P. T. Publiczności** mój Skład zaopatrzony w wyborowe gatunki **artykułów Futer Męskich, Damskich i do podróży**, jakoteż innych artykułów, należących do zakresu kuśnierstwa. Prowadząc mój zawód od wielu lat, było zawsze usilnem mojem staraniem zjednać sobie względy i zaufanie Szan. Publiczności przez spieszne załatwienie zleceń z uwzględnieniem cen najumiarkowańszych.

W. W. Państwo, którzy mi powierzyli Futra do przechowania przez lato zechcą łaskawie po takowe przysłać do nowego lokalu przy ulicy **Grodzkiej Nr. 18, I-sze piętro.**

Polecając się nadal łaskawym **względem Szanownej Publiczności** zostaje z uszanowaniem
Franciszka Chęciński.

Także do wynajęcia sklep z oknem wystawnym przy placu **W. W. Świętych** od 1 Stycznia 1885 r. Wiadomość w miejscu.

JÓZEF MATRASIEWICZ

malarz,

w Krakowie, ul. Krupnicza Nr. 3,

podaje się wszelkich robót w zakresie **malarstwa** wchodzących, mianowicie:

malowania kościołów, pokoi, sztyldów, oraz lakierowania i pokostowania drzwi i okien, tak w miejscu jak i na prowincyi.

ŁAZIENKI PARYZKIE

wraz z łaźnią parową i różnemi tuszami,
przy ul. św. Gertrudy

obok Stradomia, naprzeciw plantacyj.

Zakład ten na sposób zagraniczny z największym komfortem urządzony, tak iż jest w stanie zadosyć uczynić wszelkim wymaganiom, poleca się łaskawym względem Szan. Publiczności. Ceny umiarkowane. Usługa skora i uprzejma.

!Musztardę i Octy!

winnę i owocową, poleca jako najlepsze z egzystujących wyrobów: **Düsseldorfska fabryka** w Krakowie. Do nabycia w handlach korzennych i delikatesów.

Pięć medali zasługi i list pochwalny

za niezrównane środki kosmetyczne i toaletowe!!

ANTILENTILIA

usuwa **piegi, opalenie słoneczne, plamy wątrobiane**, nadaje twarzy **białość, delikatność i przejrzystość.** — Cena 2 zlr.

Woda Fijołkowa

nieporównany środek, usuwa z twarzy **pryszczę, liszaję, trądkę, pierzchnienie i łuszczenie się skóry i wygładza zmarszczki, pory.** Twarz odświeża i nadaje nieporównaną **delikatność.** — Cena 1 zlr.

Magnolina

skóra sucha, szorstka i grzybiąca pod wpływem **MAGNOLINY** staje się **miękką, przejrzystą i delikatną.** **MAGNOLINA** usuwa **czerwonosć nosa, miszcy węgry** t. j. czarne punkciki, które najwięcej osiadają w okolicy nosa. — Cena tego znakomitego środka 1 zlr. 50 centów.

Woda lwowska odznaczająca się przyjemnym, długotrwałym zapachem, ma obszerne zastosowania w damskiej toalecie, flakon zlr. 1.50, pół flakonu 80 c.

Wodę kolońską przednią — flakon cent. 25, 50 i zł. 1.00; przedniejszą (potrójną) flakon cent. 40, 80, zlr. 1.50.

Perfumy na wzór angielskich i francuskich sporządzone. **Jasminowa**, fiołkowa oponnaks Chypr. heliotrop. hiacynt, konwalia, róża i t. p. od 35 cent. do 3 zlr. flakon.

Wodę lewandową i lewandową ambrową do skrapiania sukien i odświeżania powietrza w pokojach, flakon 50, 70, 90 cent. i zlr. 1.50.

Ocet toaletowy do nacierania ciała, ma obszerne zastosowanie w damskiej toalecie, flakon 50 centów i 1 zlr.

Orientalina czyli Pudr w płynie

nadaje twarzy **piękną i przyjemną białość, odświeża i konserwuje.** — Cena 1 zlr.

Pudr ksiązący biały

jest **rawdziwym unikatem** w sztuce kosmetycznej, nie zawiera żadnych metalicznych pierwiastków **przejmnie przylega do twarzy, nadaje śluzną, naturalną i bardzo przyjemną białość i delikatność.** — Cena pudełka 1 zlr.

Pudr ksiązący

cielisto-różowy, dla blondynek i **cielisto-żółtawy** dla szarynek i brunetek, po 70 ct. 1 zlr. 20 ct. i 1 zlr. 60 ct.

KREM ORJENTALNY BIAŁY

cielisto różowy, dla blondynek i **cielisto-żółtawy** dla szarynek nadaje twarzy **naturalną białość, delikatność i przejrzystość.** Twarz martwa pokryta brudami, nierówna, szorstka, zostaje **całkiem odświeżoną i odmłodzoną.** — Cena 1 zlr. 20 ct.

PILIPTON

włosom siwym i wypłówałym po kilkakrotnem użyciu **przywraca piękny kolor.** — **PILIPTON** nie farbuje, lecz tylko odmładza włosy, które pod wpływem tego znakomitego środka odzyskują pierwotną barwę. Cena flakonu 1 zlr. 50 cent.

WALENTIN

najsilniejsze wypadanie włosów wstrzymuje, cebulki włosowe wzmacnia i do wytwarzania i porostu włosów pobudza. Miejsca wyluszczone pod działaniem tego środka **pokrywają się pięknym włosem.** Cały flakon 3 zlr. Pół flakonu 1 zlr. 60 cent.

NIGRETINA

wyborny środek do natychmiastowego **farbowania włosów** na trwałe i piękny kolor **czarny lub ciemny;** jest zupełnie nieszkodliwy i w zastosowaniu **bardzo prosty.** Cena 1 zlr.

Jan Ihnatowicz,

magister farmacji i chemik sądowy.

Nabyć można we **Lwowie, ulica Kopernika Nr. 3,** w **Krakowie, Sukiennice Nr. 20.**

500,000 Marek!

500,000 marek ewentualnie wynosi największa wygrana, szczególowo:

Wygrane	Marek
1	po 300,000
1	" 200,000
2	" 100,000
1	" 90,000
1	" 80,000
2	" 70,000
1	" 60,000
2	" 50,000
1	" 30,000
5	" 20,000
3	" 15,000
26	" 10,000
56	" 5,000
106	" 3,000
253	" 2,000
6	" 1,500
515	" 1,000
1036	" 500
29020	" 145
19,463	po 200, 150,
124, 100, 94, 67,	
40 i 20.	

Upraszamy o nadsełanie z całym zaufaniem zamówień do podpisanego domu bankowego, któremu zlecono rozsprzedaż tychże losów.

Jsenenthal & Co. in Hamburg.
 W ciągnięciu tej loteryi 287ej. padła główna wygrana 250,000 marek na los z naszej kolektury, i została wypłaconą przez nas w Preszburgu.

Nieziemną kwotę, bo 500,000 marek wynosi największą, ewent. wygraną, wielkiej 287ej loteryi pieniężnej, na której odbycie się Rząd Hamburgski pozwolił. Łącznie loteria ta ma 100,000 losów. — zaś z tych 50,500 wygran i jedną premię. Widoki przeto wygrania są bardzo znaczne, bo na 2 losy przypada 1 wygrana. Dokładne rozdzielenie wszystkich 50,500 wygran i jednej premii, uwidocznia następujący spis:

Wszystkie te wygrane zostaną wylosowane w 7miu oddziałach czyli klasach, w przedziagu kilku miesięcy. Główna wygrana w I. klasie wynosi 50,000 marek, w II kl. 60,000 marek, w III kl. 70,000 marek, w IV kl. 80,000 mk. w V kl. 90,000 mk., w VI kl. 100,000 mk., w VII kl. ewent. 500,000 mk, szczególowo 300,000 marek, 200,000 ma ek etc. etc.

Upraszamy o zamówienia na losy do 12szej klasy najpóźniej do 12 listopada b. r.

Cena losu do I. klasy, urządzenie ustanowiona, wynosi:
 Za cały orygijn. los 3 zhr. 50 c. w. a.
 Za pół " " 1 zhr. 75 c. w. a.
 Za ówle.ć " " — 90 c. w. a.

Kwoty przypadające należy: dołączyć do zamówień — mogą być w banknotach — markach listowych, lub zapo- mogać przekazów pocztowych nadsyłane. Na żądanie mogą być losy przesyłane za zaliczką pocztową.

Po ciągnięciu, otrzyrna każdy posiadacz losu urzę- dową listę. — Wygrane zaś kwoty będą natychmiast wy- płacone.

Na żądanie wypłacimy i w miejscu pobytu wygrę- wającego.

Za punktualność wypłaty, wygranych sum, re- czy Rząd.

Każdy zamawiający dostanie do rąk oryginalny los, a do każdej przesyłki losu, dołączamy urzędowy program ciągnięcia. Gdyby ktoś po odebraniu losu nie życzył go sobie zatrzymać — przyjmujemy go przez ciągnięcie napo- wrót, i zwrócimy zapłaconą należytość. Urzędowy plan loteryi przesyłamy na żądanie gratis.

GŁÓWNY SKŁAD PIWA PILZNEŃSKIEGO z Browaru mieszczańskiego, marka B. B.

MAGAZYN HERBAT

Chybielich i Kaba w a o w y c h.
 NOWO OTWORZONY HANDL
 POWARÓW KORZENNYCH
 DELIKATESÓW i WIN
 pod firmą
JANA MIKI I SPÓŁKI
 w Krakowie, (Krzysztofora),
 ma zaszczyt polecić Szanownej P. T. Publiczności: wszelkie towary
 korzenne, wina węgierskie, anstryackie, szampańskie, rumy, araki i komiaki, i krajową
 hiszpańskie, włoskie, greckie, portugalskie, i krajowe, wódki głańskie, angielskie, szwajcarskie
 likiery, portier angielski, piwo angielskie, i krajowe, czekolade francuską, szwajcarską i krajową
 kompoty wloskie, bombonierki, świeże, sucharki angielskie, presburskie i wiedeńskie, w cukrze
 bakalie wszelkie, kalafiory, owoce pohudniowe, świeże, zasnusane i niemieckie i wiedeńskie,
 dliny krajowe, bulion z drzewianki najlepszy, ekstrakt mierny Liubięga, wę-
 czynny, poręgaski pomorskie, ryby w puszkach w oliwie, marynowane
 wędzone i świeże, ostrygi świeże ostendckie, konserwy różno w puszkach, trula szampi-
 ony, groszek fasolka starągi i karczuby, sosy angielsko-francuskie,
 musztardę francuską, ocet winny i estragonowy francuski,
 najprzeznajniejszą, ocet winny i estragonowy francuski, i krajowe.
 holenderskie, francuskie i krajowe.
 Wszelkie zamówienia zamieszane ukończają się bezwzględnie.

SKŁAD TOWARÓW mineralnych, naturalnych, krajowych i zagranicznych.

OBSERNE LOKALE DO ŚNIADAN.
 Obok handlu na sposób zagraniczny

NAJLEPSZĄ

bibulkę na papierosy

jest **LE HOUBLON**

WYROB FRANCUSKI
 ostrzega się przed naśladowaniem.

Tyko wówczas jest ta bibulka prawdziwą gdy każda jej ówiartka ma stempę LE HOUBLON a każde pudełko zaopatrzone jest poniżej ciągnięciem napo- wrót, i zwrócimy zapłaconą należytość. Urzędowy plan loteryi przesyłamy na żądanie gratis.



SKŁAD TOWARÓW

tokarskich i galanteryjnych

pod firmą:

JAN BAJER

przy ulicy Grodzkiej l. 89.

DROGUERYA

pod „Opatrznością Boską“ w Kołomyi.

Zawiadamiam Szanowną P. T. Publiczność, że założyłem pod firmą powyższą skład materiałów i środków leczniczych, chemikaliów do celów technicznych i gospodarskich, oraz desinfekcyjnych i sprzedaje wszystko w doborowym gatunku po cenach najniższych.

WŁADYSŁAW DĄBROWSKI,
magister farmacji i zaprzysiężony rzeczoznawca sądowy w Kołomyi.

**ZAPALENIE OSKRZELI, KASZEL, KATAR
KATAR** Plus i osłabienie
piersiowe, **SUCHOTY PŁUCNE, Astma**

Wyleczenie szybkie i niezawodne przez użycie

KROPEL LIWONIENSKICH

(GOUTTES LIVONIENNES)

TROUETTE-PERRET

Składających się z Krezotu bukowego, Smoty Norwęgskiej i Balsamu Tolutanskiego

Przetwór ten, leczący niezawodnie wszystkie choroby dróg oddechowych, zalecanym jest przez znakomitych lekarzy jako jedyny skuteczny środek w tych chorobach; on jeden nie tylko nie obciąża żołądka ale go wzmacnia, u drażnia, pobudzając przytem apetyt. W przypadkach chorób nawet najporezywszych, dla osiągnięcia dobrego skutku wystarczy użycie dwóch kropeł, rano i wieczorem.

Skład główny : TROUETTE-PERRET, 165, rue Saint-Antoine, w PARYŻU
jak również we wszystkich głównych aptekach. — Dla uniknięcia fałszerstw należy uważać na stempel Państwa Francuskiego znajdujący się na każdej flaszce.

Skład w Krakowie w aptekach: pp. Trauczyńskiego, Wiszniewskiego i Redyka.

W I N O

z najlepszych winnie białe i czerwone węgierskie, anstryackie i wszelkie gatunki win zagranicznych

na butelki i beczki

poleca po bardzo umiarkowanych cenach dom handlowy i właściciel winnie szlacheckich w Szegich przy Tokaju.

H. FRITSCH

Mały Rynek Nr. 1.

SKŁAD DRZEWA

Szanownym Panom interesowanym polecam największy wybór drzewa tak budowlanego jako i opałowego oraz do wszelkich robót odpowiedniego. W składzie moim znajdują się **gotowe belki z suchej jedliny i sosny** za których dobroć pod każdym względem zaręczam — jak również za wszelki inny materiał z drzewa dębowego, bukowego, jodłowego, sosnowego, świerkowego i olchowego.

Ceny jak tylko być mogą najumiarkowańsze.

Z uszanowaniem **SYMON LIEBLING, Miodowa. 36-17.**

ALBERT EKKER

udziela, jak dawniej

lekcje tańców i-gimnastyki salonowej.

Mieszka przy ulicy św. Tomasza Nr. 8.

KINCSEM LOSY po złr. 1

11 sztuk 10 złr.

(za opłatne przysłanie losów i wykazu wygranych należy dołączyć 15 ct.)

10,000 wygranych!

Pierwsza **GŁÓWNA WYGRANA** wartości

➔ **złr. 50,000 w. a.** ➔

Druga główna wygrana 20,000 złr.

Trzecia główna wygrana 10,000 złr.

➔ **Następne wygrane po złr. 5000, 3000, 2000, 1000 itd.** ➔

Po odciągnięciu 20%.

➔ **każda wygrana będzie gotówką wypłacona.** ➔

Do nabycia przez

główną sprzedaż losów loteryi Kincsem

F. WEYMANN & Co.

Dom bankowy i wymiany

1. Börsegasse 12, w **WIEDNIU, 1., Wollzeile 34.**

HOTEL EUROPEJSKI w KRAKOWIE

przy dworcu kolei żelaznej — obok stacji kolei konnej.

Nowo zbudowany, wygodnie i gustownie urządzony, mieszczący w sobie **80 pokoi gościnnych**, stajnie i wozownie. **Restauracja** w miejscu z wyborną kuchnią.

Pokoje z pościelą po cenie za dobę **60 ct.** i wyżej, zaś miesięcznie po cenie **od 15 złr.** i wyżej.

W hotelu znajduje się także **Sala balowa** i mniejsza sala, z odpowiednimi ubikacjami, które na **koncerty, odczyty, wspólne biesiady** i inne zabawy odnajmywane być mogą.

ZARZĄD HOTELU.

titfoury i Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach, wszelkie obstalunki w zakres cukierniczy wchodzące.

Herbatniki w rozmaitych gatunkach i kształtach. — Chliry de-
Kawa — Herbatna — Czekolada o każdej porze — w go-
Cukiernia
WARSZAWSKA
ADAMA ROSZKOWSKIEGO
urządzona na sposób warszawski
W KRAKOWIE,
Główny Rynek, róg Szewskiej
polecą się według Sca-
nowej Publiczno-
ści.

Adam Lipczyński

MAGAZYN UBIORÓW MĘSKICH

w Krakowie Rynek gł. 1. 45, 1 piętro.

Utrzymuje ciągle zapas **gotowych ubiorów** na każdą porę roku. Przyjmuje wszelkie obstalunki i takowe **podług najświeższych żurnali** w najkrótszym czasie uskutecznia.

Dra Pattison'a Wata goścowa

uśmierza odrazu i leczy szybko

GOŚCIEC I REUMATYZM

wszelkiego rodzaju,

jako to: bóle w twarzy, piersiach, szyi i zębów, gościec w głowir, rękach i kolanach, darcie w członkach, bóle w krzyżach i lendziwach.

W pakietach po 70 centów, — półpakiet po 40 centów

u Stockmara aptekarza w Krakowie.

ZARZĄD

Fabryki wyrobów glinianych i Cegielni parowej

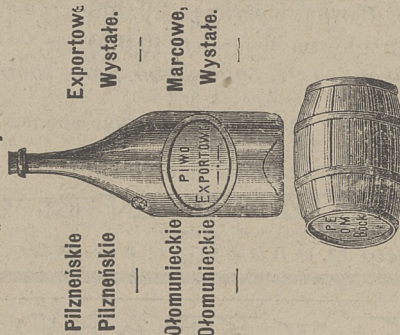
w Łągielnikach pod Krakowem,

zawiadamia P. T. Panów budowniczych, przedsiębiorców i właścicieli domów, że w roku bieżącym tak jak w latach ubiegłych, ma na składzie piece kaflowe konstrukcyi zwykłej i patentowej, jak również piece formowe kolorowe, kominki i kuchnie.

Przyjmuje również zamówienia na cegłę maszynową, ręczną prasowaną, gzymsową, ogniotrwałą, rury drenowe i posadzki.

SKŁAD
EXPORTOWY
W J. M.
SZAMPAŃSKICH
po cenach oryginalnych.
Zamówienia przyjmie i uskutecznia
K. Rzaca
w Krakowie.

Piwo w butelkach
i w beczkach.
Okocimskie marcowe.
wystałe.



Exportowe
Wystałe.
Marcowe,
Wystałe.
Pilzneńskie
Pilzneńskie
Okocimskie
Okocimskie

polecą szanownej Publiczności, skład piwa krajowego i zagranicznego

J. Ripper w Krakowie.

NAJLEPSZA

Woda Kolońska

jest Nr. 4711.

Prawdziwa jedynie u **Wilhelma Fenza** w Krakowie vis-à-vis kościółka św. Wojciecha.

FRANZ MARINA FARINA

w Kolonii Nr. 4711.

POSA DZKI

z drzewa parą suszonego rodzaju, sprzedaje po umiarkowanych cenach fabrycznych

Maurycy Langrock

Kantor przy ul. Grodzkiej Nr. 36, I p.

Niezawodny płyn na Odgniotki

E. RADLERA, aptekarza pod „Złotą Głową“
w KRAKOWIE,

Pędzując co wieczór przez kilka dni odgniotek, podważony paznogciem wychodzi cały, bez najmniejszego bólu — już po pierwszym lub drugim pędzowaniu, odgniotek staje się na wszelki ucisk nieczułym. — Cena 50 ct.

Odnaczone srebrnym medalem zasługi na Wystawie przyrodniczo-lekarskiej w Krakowie w r. 1881, tudzież w Marburgu r. 1876, oraz aprobowane przez Towarzystwo Lekarskie Krakowskie. — Srebrny medal zasługi na Wystawie rolniczo-przemysłowej w Przemysłu w r. 1882.

SRODKI LEKARSKIE I TOALETOWE

WYROBU

JÓZEFA TRAUZYŃSKIEGO

aptekarza „Pod Koroną“ w Krakowie.

Wino chinowe i wino chinowe z żelazem, uznane przez Towarzystwo Lekarskie krakowskie, środek znakomity i wzmacniający w ogólności, a mianowicie w rekonwalescencyach po ciężkich chorobach, jak: tyfusie, zapaleniu płuc lub obtępieniu, po płonicy, dyfteryi, dalej w celu podniecenia apetytu, tudzież w katarach żołądka i kiszek, w suchotach, obrzęmieniu gruczołów, w niedokrewności, blednicy, w febrach długotrwałych, zwłaszcza u dzieci, wino chinowe zawsze błogie skutki wyjdzie. Cena butelki 2 zł.

Wino Pepsynowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino Rumberbarowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino Peptonowe, cena 1 złr. 50 ct.

Wino z nadfosforanem wapna, cena 1 złr. 50 ct.

Syrup balsamiczno-ziółowy, usuwa wszelki długotrwały kaszel, zaflegmienie, duszność, chrypkę, płucie krwi. Cena 75 ct.

Rozczyn „Lerasa“ zawiera w sobie pyrofosforan żelaza i sody, który w niedokrewności, blednicy, osłabieniu całego organizmu, został oddawna przez najslawniejszych lekarzy za środek najlepszy uznany i zalecony. Cena 50 ct.

Pastyłki balsamiczno-ziółowe. Usuwają zadawany i najporeczywszy kaszel, chrypkę, duszność, zaflegmienie, wyschnięcie w gardle lub krtań. Cena 50 ct.

Pastyłki śródowe w kaszlu, katarze po 10 ct.

Ziółka antireumatyczne i antigóscowe, czyszczą krew, usuwają zastarzały reumatyzm, podagrę, góściec, darcie, łamanie, bezwładność w rękach lub w nogach i t. d. 10 porcji 1 złr.

Ziółka karpackie usuwają kaszel długotrwały, katar płuc, astmę, dławienie w gardle, itd. Cena 40 ct.

Ekstrakt szpilkowy. Zaleca się jako środek wybory dla wszystkich cierpiących na płuca, astmę, brak powietrza i t. d. Sposób użycia następujący: plyn ten za pomocą przrządu rozpylony po pićkuju, w daje woi nadzwyczaj przyjemną do oddychania, zupełnie taką samą, jaką oddychamy w lasach sosnowych, zatem można sobie samemu też woi drzew szpilkowych w pokojach co przrządzić, zwłaszcza w zimie jest pożądanym. Cena butelki 1 złr. 50 ct. pół butelki 75 ct. Rozpylacz 2 złr.

Balsam zdrowia jedyny środek, ulewiający wszelkie katar żołądkowy, zaflegmienia, odbijania, kurcze żołądkowe, brak apetytu, uderzenie krwi do głowy, a żąd ciągły ból głowy, hemoroidy, zawrót głowy. Cena butelki 1 złr. pół butelki 50 ct. Setki świądecz* służą mogą za dowód skuteczności tego balsamu, a jedne z ostatnich brzmią:

Wielmożny Panie Dobrodzieju!

Dziękując najprzejrzaj Wielmożnemu Panu za przesłanie poprzednią Jazę Balsamu zdrowia Jego własnego wyrobu tak znakomitem w swych skutkach; upraszam znów o przesłanie mi dwóch flaszek za zaliczką, a zarazem upraszam i upoważniam Pana o ogłoszenie dla szerszej Publiczności z moim podpisem co następują:

Ja weter. n. z r. 1830, mający lat 76, będąc cierpiący na katar żołądkowy i hemoroidy, używałem różnych środków, byłem po kilka razy w Marienbadzie, Karlsbadzie, Franzensbadzie; żadne z powyższych kapieli tyle mi dobrego skutku nie sprowadziły, co Balsam zdrowia wyrobu WP. Czuję się w obowiązku podać to do publicznej wiadomości, najgoręcej polecając ten zbawienny i nieoceniony środek. Kołomyja 4 Kwietnia 1883.

Z poważaniem *Seweryn Ostaszewski*
Żołnierz z r. 1830, pułku Karola Różyckiego.
Szanovery Panie Trauczyński!

Upraszam znów o przesłanie mi trzech flaszek pańskiego Balsamu zdrowia, który otwarcie mówiąc z najlepszym skutkiem daje się używać w katarze

żołądka, a co doznając na sobie od trzech miesięcy, staram się również zalecać każdemu z moich znajomych, którzy ulegają tym przymykn cierpieniem.
Lwów dnia 24 listopada 1881 r.

Z poważaniem *Michał Mięczyński*
Ulica Ochronek Nr. 8 w Lwowie.

Wielmożny Panie Dobrodzieju!

Upraszam o łaskawe nadesłanie mi znów 2 flakonów pańskiego balsamu zdrowia za pobraniem pocztowem. Prawdziwie powinni być W Panu wdzięczni wszyscy cierpiący na katar żołądka za ten wynalazek, bo skuteczniejszego a tak łagodnego środka nie miałem w życiu mojem, ani będąc we Włoszech, ani we Francji, ani w Pruszech. Słowem nigdzie i to donoszę bez przesady. Nawet wody mineralne, ani Hunyadi, ani Karlsbadzkie, ani Mühlbrun, ani Sprudel coś podobnego nie czynią, co pański Balsam zdrowia. Już w małej ilości użyty czyni hominem trzeźwym, lekkim, ból głowy znika i codzien staje się zdrowym, wesełym i silniejszym. Kto nie zna jeszcze pańskiego wynalazku, niechaj popróbuje przez parę tygodni go używać, a potwierdzi to, com dcział sam na sobie.
Moszczan d. 31 października 1881.

Z szacunkiem *Ksiądz Krescenty*
kapucynu w Krakowem, poczta R. dymno

Expeliner, działa utrzejwiająco na osłabione muktly usuwa zastarzały reumatyzm, góściec, darcie, ból w krzyżach migrenę, ból głowy, fluksy, kurcze żołądkowe. 70 ct i złr. 1 ct. 50.

Anticemicranin. Jestto środek niezawodny przeciw najgwałtowniejszej migrenie, bólu głowy i neuralgii. Sposób użycia: Skoro tylko ból głowy następuje zażyj nalty natychmiast 2—3 pigułek antieimerianinu i w razie potrzeby po upływie jednej godziny używaj znowu 2—3 pigulek ból głowy następuje zupełnie. Chcąc się jeszcze prędzej uwolnić od częstokroć gwałtownego bólu głowy, należy równocześnie natrzeć skronie po za uszami a nawet i wierzch głowy Allyem a ból głowy natychmiast ustępuje. Kto peryodycznie dotknięty bywa migreną, powinien dla przerwania następnych paroxyzmów jeszcze przez następujące 3 dni do 2 pigułek Antieimerianinu używać, codzieln na czczo. Cena flakonu, 1 złr. 80 ct.

Verucin. plyn uszczępnia odgniotki; smarując pędzielkim odcisk przez 8—10 dni sam później odpada bez użycia narzędzi ostrych. 50 ct.

Allyl, niezawodny środek przeciw migrenie i neuralgii. Sposób użycia: Zwilżywszy plynem tym wstę polecia się takową silne miejsca za uszami, skronie i czoło, a w razie silnego bólu i wierzchołki kilka razy, a wkrótce najslniejszy ból migrenowy ustępuje w zupełności. Cena flakonu 1 złr.

Pasta pięgni. (Crème de baute). Środek usuwający piegi, plamy wstrobiane, przyszcze, zmarszczki na twarz, wyrzyni skórne, węgry, czerwoność nosa, słowem jestto środek odmładzający i nadający cerze kolor jakby akamity. Ponieważ nie zawiera żadnych części szkodliwych, przeto z całą ufnością używać ją można. Cena 85 ct.

Mydło toaletowe, złożone z wyciągów ziołowych, nadające nadzwyczajną białość i delikatność cerze. 25 ct. **Mydło glicerynowe płynne**, uznane przez Tow. lekarskie jako znakomite i nieszkodliwe, 60 ct. **Jodowe 35 ct.** **Smolowe 25 ct.** **Siarłkowe 25 ct.** **Karboliczne 25 ct.** **Mydło na wszelkie plamy tłuste.** Cena 25 ct. **Olejek przeciw guciuchom.** Cena 50 ct. **Proszek uszczępniający pićkuju, mole, karankony oraz wszelkie owady domowe.** **Środek niezawodny.** Flaszka 25 ct. **Puder nieszkodliwy** Blanche i Rouge z puszkim 1 złr. **Woda kolońska** po 35, 70 ct. do 3 złr. **Pasta**

do zębów 25 i 50 ct.

Woda do ust ochładzająca puszcze się tychże, oraz niszcząca woi nieprzyjemną często się wytwarzającą. Cena 30 i 75 ct.

Regenerateur jest niezrównanym środkiem przywracający siwym włosom kolor pierwotny, wzmacniający takowe, nadaje tymże nadzwyczajną miękkość i kolor połyskujący, nado niszczy łupież tworzący się na głowie oraz przyszcze lub wyrzyni skórne uswa. Zaleca się ten plyn dlatego, że przewyższa wszelkie otęgi znane środki o tyle, iż przy innych prawie wszędzie użycie w kasznie, by wlosy przed barwienie myć w sodzie lub mydle a to w celu uwolnienia takowych od tuszczu; gdy tymczasem używając Regenerateur staje się mycie wlosów zupełnie zbytecznem, i przez proste zwilżanie a po części nawet wcieranie plynem tym w wlosy takowe po 8—10 utrzymują kolor pożądanym, nie farbując nado skóry lub bielizny, jak to ma miejsce przy wielu innych środkach. 1 złr. 50 ct i 3 złr.

Kropie cudowne od bólu zębów: kropile te można zakładać na wacie w ząb bólejcy, nado natrzeć dziąsło i twarz po stronie bólejcej oraz na wacie założyć do ucha a gły zaccnie: piec w uchu ból przechodzi natychmiast, również przez waganie tych kropli nerw w staję usłmierzony. Cena 50 ct. **Wata usłmierzająca** ból zębów 15 ct.

Olejek tanno-łopianowy, rano podczas czesania należy olejkiem zwilżyć wlosy wcierając takowy silnie w skórę a zapobieżić się dalszemu wypadaniu wlosów, które następuje przez tworzenie się łupieżu, grzybków, wyrzynów skórných, oraz po chorobach zapalnych, jak zapalenie płuc, tyfusie, wszystkich podobnych przypadkach za pomocą olejku tanno-łopianowego, lub essencji tanno-łopianowej niewiśko, że się wstrzymuje w zupełności dalsze wypadanie wlosów, lecz porost tychże staje się o wiele obfitym i bujniejszym. Cena olejku 80 ct.

Essencya tanno-łopianowa. Skutki jej są te same, co olejku tanno-łopianowego, lecz różni się tem, że nie zawiera w sobie olejku tuszczu, ale że jest to przetwór wyskokowy. Cena 80 ct.

Cudowny plaster krakowski na wszelkie zastarzałe rany i skaleczenia cena 40 ct. **Plyn odwieztrajający** zepsute powietrze przy epidemich, jak ospa, szkarlatyna, cholera, tyfus i t. d. Cena 50 ct. **Proszek desinfekcyjny**, odwanający natychmiast 20 ct. **Kiś do łopienia szkła** porcelany 50 ct.

Wody lekarskie, przez Światne Tow. lek. krakowskie uznane i polecione własnego wyrobu nazywają przysenne do użycia a o wiele skuteczniejsze od wód naturalnych i o połowę tańsze mianowicie: **Woda z pyrofosforanem żelazawym.** Woda gorzka przeczyszczająca. Woda litowa, Woda Wichy, Woda Jadowa, Woda Selcerska.

Powysze środki utrzymują: w Poznaniu Mankiewicz apt. we Lwowie: Racker apt. Musil apt. w Bochni Reiss apt., w Bóbrce Miedliński apt., w Brodach Kullak apt., w Budzanowie Jasienski apt., w Chranzowie Sporysz apt., w Ciężkowicach Zapott apt., w Dembiecy Zauderer apt., w Grybowie Tulczycki apt., w Jasle Palch apt., w Krośnie Pick apt., w Krzeszowicach Rybacki apt., w Łańcuchu Schultz apt., w Mielen Pawlikowski apt., w Kryniecy Nitribitt apt., w Przemysłu Maszewski apt., w Rzeszowie Kalinowski apt., w Nowym Sączu Jankubowski apt., w Stanisławowie Macura apt., w Tarnopolu Jamrugiewicz apt., w Tarnowie Chodacki apt., Reid apt., w Wadowicach Kurowski apt., w Żydaczowie Bardasz apt., w Szczawnicy Jesierski apt., w Brzeżnach Hausberg, w Przemysłu Mankowski, w Brodach Inslender.

Wody mineralne krajowe jakoteż i zagraniczne, oraz **Apteczki homeopatyczne.**

Na żądanie przesyła się cenniki franco. Zamówienia za zaliczką pocztową.

Destylarnia parowa Edwarda Urbana i Sp.,

przy ulicy Wiśniej,

FABRYKA LIKIERÓW, SPIRYTUSU, WÓDEK i RUMU,

WIELKI SKŁAD RUMU JAMAJKI, ARAKU de GOA, ARAKU de BATAVIA,

Originalny Cognac francuski,

śliwowica syryjska, starka żmudźka oraz wszystkie gatunki wódek gdańskich.

HOTEL pod firmą LANGA we Lwowie,

przeniesionym został od 1 listopada 1884 r. z domu pod l. 5 przy placu Marjackim do kamienicy pod l. 8 przy ul. Hetmańskiej, naprzeciw wałów Hetmańskich, niedaleko kawiarni wiedeńskiej. Firma ta, istniejąca w Lwowie od 45 lat, liczy i nadal na łaskawe względy podróżującej Publiczności.

PODAĆ REKĘ SZCZĘŚCIU! 500,000 Marek

jako główną wygraną w pomysłowym razie, następują **hamburgskie wielkie rozlosowanie pieniędzy**, które przez **W. Rząd** pozwolone i poręczone zostało.

Ułożenie nowego planu jest tego rodzaju, że **ciężki niewielki młodycy a to w 7 klasach na 100,000 losów 50,500 realnych**, wygranami być muszą, pomijając którymś główną wygraną ewentualnie **500,000 Marek** wynosi, szczegółowo zaś:

1 wygr. po Mr. 300,000	26 wygr. po Mr. 10,000
1 wygr. po Mr. 200,000	56 wygr. po Mr. 5,000
1 wygr. po Mr. 100,000	106 wygr. po Mr. 3,000
1 wygr. po Mr. 90,000	253 wygr. po Mr. 2,000
1 wygr. po Mr. 80,000	6 wygr. po Mr. 1,500
1 wygr. po Mr. 70,000	515 wygr. po Mr. 1,000
1 wygr. po Mr. 60,000	1,036 wygr. po Mr. 500
1 wygr. po Mr. 50,000	29,090 wygr. po Mr. 145
1 wygr. po Mr. 30,000	19,463 wygr. po Mrk. 20,
5 wygr. po Mr. 20,000	150, 124, 100, 94, 67, 40,
3 wygr. po Mr. 15,000	20.

Z tych wygranych przypada na pierwszą klasę 4000, włącznie sumie 157,000 marek do rozlosowania.

Główna wygrana w I. klasie wynosi Mrk. **50,000** podnosi się w II. na **60,000** Mrk. w III. na **70,000** Mrk. w IV. na **80,000** Mrk. w V. na **90,000** Mrk. w VI. na **100,000** Mrk. w VII. zaś ewentualnie **500,000** sześćdziesiąt na **300,000** Mrk. i t. d. Ciągienia wygranych są odpowiednio do planu urzędowanie ustanowione.

Do najbliższego ciągnięcia pierwszej klasy tego wielkiego przez państwo poręczonego rozlosowania pieniędzy, kosztują: 1 cały oryginalny los etc. etc.

1 cały oryginalny los tylko 3 złr. 50 ct. a w. 1 połowa oryginalnego losu tylko 1 złr. 75 ct. a w. 1 ćwiartka 90 centów austr. w.

Wszelkie zamówienia przy nadeśnięciu należyłości nawet za liczką pocztową zostają starannie wykonane tak, że każdy zamawiający otrzyma bezwzględnie oryginalny los, herbem państwa opatrzone. **Przy osach dołączone bywają urzędowe plany, w których widać do ceniency jest rozdział wygranych w wszystkich klasach, jako też i odnosny stawkę, a po każdym ciągnięciu przesyłamy samą intereanom urzędową listę ciągnięcia.**

Na żądanie poselamy urzędowy plan opłatanie, do przejrzania i oświadczenia się z gotowości, przysięgaj napowiadając losy, gdyby te nie konwenowały i zwolnić należy, rozmiare się przed ciągnięciem. Wyniką wygranych następuję według planu, **bezwzględnie pod gwarancją Rządu**

Naszej kolekturze prawie zawsze sprzyjało szczęście, gdyż pomijając znaczenie wygranych, które miało bardzo często wnoszący główny wygranymi jakubca **250,000, 100,000, 60,000, 60,000, 40,000** t. d.

Przedsiębiorstwo, że znajduje wszędzie żywy współzainteres, na który nam się spodziewać, to nadeśnięcie do nas zamówień jak najprędzej, w każdym razie przed 15 listopada b. r. ażebyśmy byli w stanie wszystkich z informacjami zaoszczędzić uczynić.

KAFMANN & SIMON,
Bank und Wechsel-Beschäft in Hamburg.
P. S. Równocześnie składamy podziękuję za to ogólne zaufanie, któregośmy doświadczyli, prosimy o przejrzenie planu i przekonanie się o ogromnych widokach wygrania, jakie ta loteria przedstawiła.
K. d. S.

C. K. UPZYWILEJOWANA FABRYKA BIELIZNY

M. BEYER I SPÓŁKA

Sukiennice Nro 13-14 w Krakowie

poleca swój wielki skład bielizny dla Panów, Dam i dzieci, zrobionej z najlepszego gatunku płótna i szirtingu; także wielki skład płótna, bielizny stołowej, ręczników, chustek do nosa i szirtingu w każdej jakości, po nadzwyczajnie niskich cenach.

— C E N N I K —

Kolnierzyki męskie i damskie w doskonałym, gatunku za 1/2 tuzina zlr. 1.20 do 1.50.
Mankiety męskie i dam. za 6 par zlr. 1.80 do 2.
1/2 tuzina białych **chustek** do nosa cnt. 90, 1.20, 1.40 1.70 do 4.
1/2 tuzina prawdziwych francuskich batystowych **chustek** do nosa zlr. 2, 2.50, 3 do 6.
2/3 tuzina angielskich batystowych **chustek** do nosa z najmłodziej-z-mi b zegami w różnych kolorach ct. 60, zlr. 1, 1.20 do 3.
1 **szluka** (37 łokci albo 23 1/2 metr.) dobrego **płótna** białego zlr. 6.50, 7.50, 9, 10 i 12.
1 **szluka** (37 łokci albo 23 1/2 m. m.) 1/4 i 1/2 szlaskiego **płótna** zlr. 10, 11.50, 12, 12.50, 13, 14 i 16.
1 **szluka** (63 łokci albo 39 m.) 1/4 holendersk. **węby** zlr. 21, 23, 25, 28, 30, 37, 42 i 50.
1 **szluka** (63 ł. albo 42 m.) 1/8 i 1/4 **prawdziwego rumburskiego płótna** w **najlepszym gatunku** od zlr. 22 do 60.
1 **tuzin ręczników** białych od zlr. 4 do 12.
1 **szluka** 3/4 białego **płótna** na 6 prześcieradeł **bez szwu** od 15 do 21.

Szyfon na bieliznę męską i damską od centów 25 do 50 ct. za metr.
Serwety różnej wielkości od 1/4 do 10 1/4 i 10 1/4 jak najtańszej, od 1.50, 2, 4 zlr.
Garniury białe do nakrycia stołu na 6 do 24 osób, wybór ogromny od zlr. 3.50, 5, 7 do 50.

Koszule damskie.

Z **szyfonu** zlr. 1.10, z haftem wzorów zlr. 1.85. Z dobrego **holenderskiego** albo **rumburskiego** płótna z listwą na przedzie lub do zapinania na ramieniu, zlr. 2.50 do 3.20.
Koszule w **lepszym gatunku** z haftem **ręcznym** zlr. 3, 3.75, 4, 4.25 do 5.
Koszule w najlepszym gatunku i różnych rodzajach zlr. 3.80, 5 i 6.

Majtki damskie.

Zwykłe 90 ct., ozdobniejsze zlr. 1.20, z haftowan. szlarkami zlr. 1.80, 2.10, 2.50 i 3.
Z barchanu gładkie zlr. 1.60 i 1.75.
Haftowane ozdobne albo okładane piką zlr. 2.50 i 2.75.

Spodnie damskie.

Zwykłe od zlr. 1.60 do 2, z dobrego szyfonu zlr. 2.50 do 3.50.
Z haftowaniami wstawkami zlr. 3.50, 3.75, 4 i 5.
Ogony z wstawkami lub bez wstawek zlr. 4.50, 5, 6, 7.50 i 9.
Spodnie z barchanu, gładkie, zlr. 2 i 2.50.
Haftowane ozdobne okładane piką zlr. 3.50 i 3.85.

Kaftaniki.

Z szyfonu zwykłe 1 zlr., 1-psze zlr. 1.50, z wstawkami haftow. od zlr. 3.25 do 3.50, z barchanu gładkie zlr. 1.20, 1.75 i 1.90.
Haftow. ozdobne lub okładane piką zlr. 2.0 i 2.30.

Koszule męskie.

Z najlepszego angielskiego szyfonu z gorszem gładkim albo z listawkami zlr. 1.50, 2, 2.50, 2.75 i 3.
Z dobrego płótna **rumburskiego** albo **holenderskiego** zlr. 2.80, 3.50 i 4.

Kalesony męskie.

Z angielsk. piki, wszelkiej wielk. od zlr. 1.25 do 1.40
Z dobrego cienkiego płótna od 1.60 do 2.50.

Wielki wybór pończoch damskich białych i kolorowych, jakoteż męskich skarpetek w różnych gatunkach i kolorach. Za wszelki u nas zakupiony towar ręczy się, co się nie podoba, odbieramy, zamieniamy albo wypłacamy za to całkowitą należyłość. To dobro wolne przez nas przyjęte zobowiązanie daje każdemu kupującemu pewność, że nasza usługa jest skora i rzetelna, i że nasze ceny są bez konkurencyj.

Z wysokim szacunkiem **Filia: M. BEYER I Spółka.**

Skład fabryczny towarów płóciennych, zapas gotowej bielizny i wypraw w KRAKOWIE, Sukiennice Nr. 13-14.

Są w zapasie całe wyprawy ślubne, a kosztorysy tychże udziela się bezpłatnie.